

Ju Ching Chu Secondary School (Tuen Mun)

地址:香港屯門楊青路 28 號 Address: 28 Yeung Tsing Road, Tuen Mun, Hong Kong 網址 Web site: http://www.jcctm.edu.hk 電話 Tel.:(852)-2461 1555 傳真 Fax:(852)-2464 6161 電郵 E-mail: mail@jcctm.edu.hk

家長通告 2025-2026/043 中國及文化周活動系列報名

敬啟者:

9月22-26日為本校的中國及文化周,本年度主題為「生活中的非物質文化遺產」。茶樓點心製作技藝已被列為香港非物質文化遺產項目。為了讓學生有更好的學習體驗,本校特意安排非物質文化遺產辦事處的「非選專車」訪校,展開一系列活動。以下活動歡迎同學踴躍報名,詳情如下:

活動一: 「文化遺產傳承工作坊-茶樓點心製作技藝」

非遺傳承人親授其非遺技藝,學生於手作坊中體驗並親身

感受非遺的文化精髓,承傳當中的精神和手藝。

日期: 9月23日(星期二)

時間: 下午4時15分至5時45分

地點: 家政室

名額: 25個(先報先得)

費用: 按金港幣五十元(完成活動後可獲退還)

備註: 將另行通知是否獲得取錄。如未能獲得取錄,將稍後通知

退回按金。

活動二: 「非遺總動員」工作坊

透過以香港非物質文化遺產作主題,混合競技及解謎元素的團體遊戲,今學生鬥智鬥力的同時又能學習關於香港非

遺的知識。

日期: 9月24日(星期三) 時間: 下午4時正至5時30分

地點: 雨天操場

名額: 30個(先報先得)

費用: 按金港幣五十元(完成活動後可獲退還)

備註: 將另行通知是否獲得取錄。如未能獲得取錄,將稍後通知

退回按金。

活動三: 香港非物質文化遺產多面睇講座

「愛定唔愛——傳統婚嫁儀式講座」

 講者:
 元朗厦村鄧妙薇女士

 日期:
 9月26日(星期五)

時間: 下午3時15分至4時15分(第8節課)

地點: 學校禮堂

備註: 全校學生均須出席,亦歡迎家長報名出席旁聽。

以上活動的學習機會極為珍貴,請在報名工作坊前確保必定能出席參與活動。若學生當



Ju Ching Chu Secondary School (Tuen Mun)

地址:香港屯門楊青路 28 號 Address: 28 Yeung Tsing Road, Tuen Mun, Hong Kong 網址 Web site: http://www.jcctm.edu.hk 電話 Tel.:(852)-2461 1555 傳真 Fax:(852)-2464 6161 電郵 E-mail: mail@jcctm.edu.hk

天缺席活動,不論任何原因,除了所繳按金不予退還外,學生亦須承擔相應的懲罰。

除此之外,「非選專車」 訪校日期為 9 月 22-26 日。9 月 23、24 日的訪校時間為上午 10 時 15 分至下午 6 時正; 9 月 22、25、26 日為上午 9 時至下午 5 時正。地點為學校操場,歡迎家長到校參觀。

如有查詢,請致電 2461 1555 與張鎮良主任聯絡。

此致

貴家長

裘錦秋中學(屯門)

陳月平校長謹啟

二零二五年九月十二日



Ju Ching Chu Secondary School (Tuen Mun)

地址:香港屯門楊青路 28 號
Address: 28 Yeung Tsing Road, Tuen Mun, Hong Kong 網址 Web site: http://www.jcctm.edu.hk 電話 Tel.:(852)-2461 1555 傳真 Fax:(852)-2464 6161 電郵 E-mail: mail@jcctm.edu.hk

Parent Notice 2025-2026/043 Registration for Chinese and Cultural Week Activities

Dear Parents,

From September 22 to 26, our school will hold the Chinese and Cultural Week, with this year's theme being "Intangible Cultural Heritage in Daily Life." The skill of dim sum making has been recognized as an intangible cultural heritage item in Hong Kong. To provide students with a better learning experience, our school has arranged for a "Non-Selective Special Vehicle" from the Intangible Cultural Heritage Office to visit and conduct a series of activities. We welcome students to actively sign up for the following events:

Activity 1: "Cultural Heritage Workshop - Dim Sum Making Skills"

Students will learn from inheritors of intangible cultural heritage, experiencing and understanding the cultural essence of intangible heritage while inheriting its spirit and skills.

Date: September 23 (Tuesday) **Time:** 4:15 PM to 5:45 PM

Location: Home Economics Room **Quota:** 25 (First come, first served)

Cost: HKD 50 (Refundable upon completion of the activity)

Notes:

Notification will be given regarding acceptance into the program. If not accepted, the deposit will be refunded later.

Activity 2: "Intangible Heritage Mobilization" Workshop

Through group games themed around Hong Kong's intangible cultural heritage, mixed with competitive and puzzle-solving elements, students will engage their minds and bodies while learning about Hong Kong's intangible heritage

Date: September 24 (Wednesday) **Time:** 4:00 PM to 5:30 PM

Location: Playground (in case of rain) **Quota:** 30 (First come, first served)

Cost: HKD 50 (Refundable upon completion of the activity)

Notes:

Notification will be given regarding acceptance into the program. If not accepted, the deposit will be refunded later.

Activity 3: Exploring Hong Kong's Intangible Cultural Heritage" Lecture

"Love it or Not - Traditional Wedding Ceremony Lecture"

Speaker: Ms. Tang Miu-Wai from Yuen Long

Date: September 26 (Friday)

Time: 3:15 PM to 4:15 PM (8th period)

Location: School Hall

Notes: All students are required to attend, and parents are also welcome to register to audit.



Ju Ching Chu Secondary School (Tuen Mun)

地址:香港屯門楊青路 28 號 Address: 28 Yeung Tsing Road, Tuen Mun, Hong Kong 網址 Web site: http://www.jcctm.edu.hk 電話 Tel.:(852)-2461 1555 傳真 Fax:(852)-2464 6161 電郵 E-mail: mail@jcctm.edu.hk

These learning opportunities are extremely valuable, so please ensure you can attend before signing up for the workshops. If a student is absent on the day of the activity for any reason, the deposit will not be refunded, and the student will face corresponding penalties.

In addition, the special vehicle will visit the school from September 22 to 26. The visiting hours on September 23 and 24 are from 10:15 AM to 6:00 PM; on September 22, 25, and 26, the hours are from 9:00 AM to 5:00 PM. The location will be the school playground, and parents are welcome to visit the school.

For any inquiries, please contact Mr. Cheung Chun Leung at 2461 1555.

Yours faithfully,

Chan Yuet Ping

Principal